Reisegelegenheiten.

Direkte zweimal wöchentliche Post-Dampfschiffahrt zwischen

NEW und YORK HAMBURG

auf der Hinreise Plymouth (für London und Paris) und auf der Rückreise Havre (für Paris, Southampton oder London) anlaufend, vermittelst der neuen auf das Solideste erbauten und Eleganteste eingerichteten großen, eisernen Postdampfer der Hamburg-Amerikanischen Packetfahrt-Actien-Gesellschaft.

Abgangstage:
Von New-York: Donnerstags u. Sonnabends.
Von Hamburg: Mittwochs und Sonntags.
Von Havre: Freitags und Dienstags.

Dies ist die älteste deutsche Linie, welche den Verkehr zwischen Amerika und Europa vermittelt, und ihre rühmlichst bekannten Dampfschiffe bilden die

einzige, direkte, deutsche Verbindung

zwischen Hamburg, Havre und New-York. Bei Kauf von Billetten ist daher genau darauf zu achten, daß dieselben den Titel: Hamburg-Amerikanische Packetfahrt-Actien-Gesellschaft tragen.

Für die große Beliebtheit dieser Linie spricht der Umstand, daß sie seit ihrem Bestehen über

eine Million Passagiere beförderte

und sich dabei deren vollste Zufriedenheit erwarb.

Cajüts-Accommodationen unübertrefflich.
Größtmöglicher Comfort für Zwischendecks-Passagiere

Die von dieser Linie beförderten Auswanderer werden in New-York in dem unter Staatsoberaufsicht stehenden „Castle-Garden" gelandet und von da durch die Agenten der Linie direkt weiter befördert, so daß sie den Castle Garden, wo sie sich unter dem Schutze der Behörden befinden, vor ihrer Abreise nicht zu verlassen brauchen.

☞ Durchbillets von irgend einem Platze in Europa nach irgend einem Platze in Amerika zu billigsten Preisen. ☜

Die Dampfer dieser Linie nehmen nur eine Klasse von Cajütspassagieren, und zwar erster Cajüte, deren Preis trotz der wohlbekannten Vorzüglichkeit der Accommodation und Verpflegung bedeutend reduzirt und jetzt auf das Allerniedrigste gestellt worden ist.

Passage-Preise von New York
1. Cajüte (nach Lage der Kammern), $55 $65 $75. Zwischendeck $20.
Von Plymouth nach London frei.

Zwischendeck von Europa, $18.
☞ Billete für Hin- und Rückreise $38
Kinder zwischen 1 und 12 Jahren die Hälfte
Kinder unter 1 Jahr frei. (Alle incl. Beköstigung.)

Die von dieser Linie herausgegebene "European Tourist Gazette" wird Applikanten gratis zugesandt. Man wende sich an

C. B. Richard & Co.,
General-Passage-Agenten, 61 Broadway, New York, oder an Scranton City Bank oder Wm. F. Kiesel & Co., Scranton, Pa.

NORDDEUTSCHER LLOYD
BREMEN UND NEW-YORK!
Regelmäßige Post-Dampfschifffahrt.
via Southampton.

vermittelst der eleganten und beliebten eisernen Post Dampfschiffe von 7000 Tonnen und 8000 Pferdekraft.

Eider	Ems	Werra
Elbe	Fulda	Neckar
Rhein	Main	Donau
Salier	Habsburg	Oder
	Gen. Werder.	

Von Bremen: Jeden Sonnabend und Mittwoch.
Von New York: Jeden Mittwoch und Sonnabend.

Die Reise der Schnelldampfer von New York nach Bremen dauert neun Tage. Passagiere erreichen mit den Schnelldampfern des Norddeutschen Lloyd, Deutschland in bedeutend kürzerer Zeit als mit anderen Linien.

Passage-Preise:

	Von New York.	Von Bremen.
1 Cajüte, Mittwoch	$80 u. $100	$120
Sonabend	$75	$100
2 Cajüte, Mittwoch	$60	72
Sonnabend	50	60
Zwischendeck Mittwoch	20	$20.50
Sonnabend	20	18.00

Nach Bremen und zurück: Sonnabend.

1 Cajüte	$145
2 Cajüte	$90

Zwischendeck $38.
Kinder unter 12 Jahren die Hälfte, unter 1 Jahr frei.
Wegen Passage und Fracht wende man sich an Oelrichs u. Co., 2 Bowling Green, New York, oder an
Wm. F. Kiesel u. Co., 513 Lackawanna Ave. und H. Osthaus, 302 Lackawanna Avenue, Agenten für Scranton.

HOSTETTER'S BERUEHMTES

MAGEN BITTERS

Hostetter's Magenbitteres ist ein feines Blutreinigungs-, ein sachgemäßes Abführ- und ein vorzügliches gegen Galligkeit wirkendes Eigenmittel. Es sammelt die schwindenden Kräfte des Geschwächten und hemmt den vorzeitigen Verfall. Schüttelfieber, galliges Wechselfieber, Dyspepsie und Unterleibsbeschwerden gehören zu den Uebeln, die es gänzlich beseitigt. In tropischen Ländern, wo die Leber und die Därme durch den vereinigten Einfluß des Klimas, der Kost und des Trinkwassers am meisten angegriffen werden, ist es ein sehr nöthiges Schutzmittel.
Zu haben bei allen Apothekern und Händlern im Allgemeinen.

Dr. L. M. Gates,
Wundarzt und Familien-Arzt,
Office: Handley's Block, 210 Wyoming Avenue.
Spezielle Aufmerksamkeit erhalten wundärztliche Verrichtungen und Krankheiten von Frauen und Kinder.
☞ Es wird Deutsch gesprochen.

Chas. Fischer's
Familien-Store,
515 Lackawanna Avenue.
Die besten Groceriewaaren aller Art an Hand. Futter, Porzellan- and Topfwaaren rc. Eine gute Auswahl Schnittwaaren ebenfalls vorräthig, wie alle Arten Waaren, welche man für allgemeinen Familiengebrauch nöthig hat, wozu auch eine ausgezeichnete
Wasch-Maschine
gehört, mit welcher die Frauen in der Hälfte Zeit ihre Wäsche schneeweiß waschen können.
Das deutsche Publikum ist freundlichst eingeladen vorzusprechen
Charles Fischer.

Frank Stetter, jr.,
Hotel und Bäckerei,
Mainstraße, Hyde Park, Pa.
Warme und kalte Speisen sind zu jeder Tageszeit zu haben. Frisches Lager stets an Zapf, sowie Weine, Liquöre und Cigarren.
Die mit meinem Hotel verbundene Bäckerei liefert ein vorzügliches Backwerk, und werden alle Bestellungen prompt und billig besorgt.
4,8 Frank Stetter.

Vergeßt nicht,
daß man jederzeit die besten Vortheile beim Kauf von Taschen- und Wanduhren, Schmucksachen, Silberwaaren rc. bei
Freeman
erhalten kann. Ein großer und eleganter Vorrath der jüngsten Muster auf die solideste Art verfertigt, fortwährend vorräthig; alle verkauften Artikel werden garantirt.
Reparaturen an Uhren und Juwelen wird spezielle Aufmerksamkeit ertheilt.
Im Store wird Deutsch gesprochen. C. W. Freeman,
195 Lackawanna Av. Valley Haus Block.

Eugen Schimpff,
Praktischer Uhrmacher,
319 Lackawanna Avenue.
Hat stets einen hübschen Vorrath von Wand- und Taschenuhren, Uhrenketten, Ringen, Busennadeln, Geschmeide verschiedener Art, Ringe u. s. w., und bedient Kunden reell und pünktlich.
Reparaturen von Wand- und Taschenuhren, Geschmeide jeder Art und alle in mein Fach einschlagenden Verrichtungen. 35

Stadt und County.

Wünscht ihr den King Kochofen;
Wünscht ihr den Queen Kochofen,
Wünscht ihr Blechwaaren,
Wünscht ihr Eisenwaaren,
Wünscht ihr Carpenterwerkzeuge,
Wünscht ihr Gas- und Wasserröhren,
Wünscht ihr Minerswerkzeuge,
Messerschmiedwaaren oder Vogelkäfige,
bei Gebr. Leonard,
514 Lackawanna Ave., Scranton, Pa.

☞ Gebrüder Goldsmith haben einen immensen Vorrath neuer Waaren für den Sommer eingelegt, aus Stiefeln und Schuhen modernster Facon bestehend. Es besteht wohl kaum ein Geschäft, welches eine gleich reiche Auswahl von Fußbekleidung aufzuweisen hat und Wiederverkäufer werden dort speziell vortheilhafte Einkäufe machen können.

☞ Soeben erhalten: Importirtes Magdeburger Sauerkraut und Dillgurken, Rollhäringe, Milcher und gemischte Häringe, russische Sardinen und Caviar, Düsseldorfer Senf, beim Glas oder per Gallone,—Alles von bester Qualität und zu niedrigsten Preisen notirt.
F. J. Widmayer.

Körbe! Körbe! Körbe!
Neue werden auf Bestellung gemacht und alte reparirt. Um geneigten Zuspruch bittet
Anton Ritzi,
1328 Washington Avenue, bei Adam Weirich.

Haus zu verkaufen:
Das doppelte Wohnhaus No. 424 Pittston Avenue. Ebenfalls eine Lot in Green Ridge, neben John Koch's Wohnhaus. Näheres zu erfragen bei Phil. Weichel, 236 Penn Avenue.

3 Dutzend Stühle
sind billig zu verkaufen bei J. C. Tuttle, Centre Straße, hinter Chas. Tropp.

Hütet euch vor Fälschungen.
Nicht all der Tabak in blauen Papieren ist G. W. Gail & Ax's Navy. Wenn du ein Packet kaufst, sehe scharf, daß es ihren Namen und Handelsmarke führt.

— Gegen alle Ausschläge der Haut kommt Nichts Farney's Blutreiniger oder Panacea gleich. 3

Vermischte Lokal-Berichte.

Gebrauche Pillsburys bestes Mehl

☞ Mehrere der „Wochenblatt"-Abonnements nach Deutschland sind abgelaufen und die Zusendung wird eingestellt, wenn nicht der Betrag weiter bezahlt wird.

— Die Bürger von Green Ridge beklagen sich, daß der Stadtrath nicht die von ihnen ausgelegte Sanderson Ave. anerkennt und die Bewohner zum Legen von Seitenwegen zwingt.

— In den Wahlstreitfällen Dale-McDonough und Tracy-Atherton hörte Richter Handley vorige Woche die Argumentation an. Nachdem die Advokaten geendigt, nahm der Richter die Papiere zur genaueren Erwägung entgegen.

— Herr Fritz Martin ist von seinem Beinbruch wieder so weit hergestellt, daß er mit Hülfe von Krücken umherhoppeln kann.

— Ein sehr heftiger Sturm, begleitet von mehr oder minder starken Regengüssen, fegte am Sonntag über Scranton dahin und machte den Aufenthalt im Freien fast unmöglich. Der angerichtete Schaden ist bedeutend; Schilder wurden abgerissen, Fenster eingedrückt, Bäume entwurzelt und sonstiger Unfug angestellt, während stellenweise das Wasser tiefe Gräben in den Grund riß.

— Am Samstag fand man an einem Abhange neben der D. L. & W. Bahn (bei Dunning) den Leichnam von Samuel Kissinger, der auf dem Eigenthum von John Staut wohnte. Wahrscheinlich wurde der Verunglückte im Verlauf der Freitag Nacht von einem Bahnzuge getroffen und den Abhang hinabgestoßen, denn die Untersuchung ergab eine große Kopfwunde und einen Bruch des linken Armes. Kissinger war etwa 45 Jahre alt und hinterläßt eine Frau und sieben Kinder.

— Die Lackawanna Eisen und Kohlen Companie hat, wie wir aus guter Quelle vernehmen, Arbeit genug für den ganzen Winter und es werden dort höchstens solche Arbeiter entlassen, die im Freien nicht beschäftigt werden können. Im Ganzen genommen, sieht es hier für den Winter viel besser aus, wie in vielen anderen Fabrikgegenden.

— Die Dickson Companie kündigte am Samstag eine Lohnherabsetzung an, die sich auf etwa zehn Prozent beläuft. Die betreffende Notiz sagt, daß die Companie durch die starke Competition dazu gezwungen sei und sie es vorziehe, die Löhne zu reduziren, anstatt den Betrieb gänzlich einzustellen.

— Von hier waren am Donnerstag viele Demokraten in Wilkesbarre, um die dortigen Festlichkeiten mitzumachen. Der Extrazug, welcher die Leute um Mitternacht zurückbrachte, bestand aus sieben Bahnwagen.

— Es ist wunderbar, wie auf einmal in allen Enden und Ecken Demokraten auftauchen, wo man solche bei einem Siege Blaine's vergebens gesucht hätte. Mit einem wahren Feuereifer drängen sie sich in den Vordergrund und suchen das Volk zu überzeugen, daß sie die wahren „Jakobe" sind. Ihr Eifer wird ebenso schnell wieder abkühlen, wenn sie finden, daß er ihnen kein Amt bringt.

— Herr J. C. Kern, seit einigen Monaten Lokalberichterstatter an der hiesigen „Times", hat eine ihm angetragene ähnliche Stellung am „Republican" angenommen. Herr Kern ist ein sehr eifriger Neuigkeitssammler.

— Heute ist der festgesetzte jährliche Danksagungstag und wir wünschen jedem Leser einen fetten Turkey und guten Appetit.

— 83 Arbeiter wurden am Donnerstag Abend aus den Werkstätten der D. L. & W. Companie entlassen. Die Anzahl ist nicht größer, als gewöhnlich um diese Jahreszeit.

— Es heißt, daß der Zahnarzt J. S. Waldren ein Auge auf das Postamt habe und sogar nach Albany gepilgert sei, um seine Ansprüche bei Hrn. Cleveland geltend zu machen. Auf welche Verdienste dieselben fußen, ist allerdings schwer zu sagen, denn aus seinen Handlungen wissen wir nicht, daß er ein Demokrat ist.

— Von Montrose, Susquehanna County, wird eine Wahl-Episode berichtet, die sicherlich eine große Seltenheit ist. Luther Catlin von Bridgewater, welcher am 25. Oktober 100 Jahre alt war, stimmte bei der letzten Wahl zum zwanzigsten Male für einen Präsidentschaftskandidaten, denn er gab seine erste Stimme für Thomas Jefferson ab, als dieser zum zweiten Male Kandidat war. Am vergangenen 4. November erschien Catlin am Stimmplatze in Begleitung seines Sohnes, 73 Jahre alt; seines Enkels, 33 Jahre alt, und seines Ur-Enkels, 21 Jahre alt, die sämmtlich für den gleichen Kandidaten stimmten. Der Veteran war in einer bequemen Kutsche unter sorgsamer Aufsicht und die Montrose Cornet Band eskortirte ihn nach Hause, gefolgte von einer großen Menschenmenge.

— Es heißt, daß Congreßmann Daniel W. Connolly selbst ein Kandidat für die Postmeisterstelle von Scranton sei und in diesem Falle müßten natürlich alle anderen Kandidaten zurück treten, denn seine Ansicht wird bei der neuen Administration maßgebend sein.

— Leihstallbesitzer Lon Foote errichtet an Wyoming Avenue zwei einstöckige Gebäude für Geschäftslokale.

☞ Die Leser werden sich erinnern, daß während der County Fair der bekannte Grocer F. P. Price Semmeln backen ließ, die er gratis vertheilte; das Gebäck war vorzüglich und mundete Allen. Herr Price that dies, um die Vorzüge des „Orange Blossom" Mehles vor Augen zu führen, dessen ausschließlichen Betrieb für Scranton er leitet. Das Mehl ist besser wie jedes andere und wird ebenso billig verkauft und Herr Price ladet die Deutschen ergebenst zu einer Probe ein. Sein Store ist an Wyoming Avenue, gegenüber der ersten National Bank, im Basement.

— In dem Wahlstreitfalle Stevens-Beamish wurden die Argumentationen am Freitag unter dem Vorsitz von Richter Hand wieder aufgenommen. Für Beamish erschienen als Anwälte Burns und Amerman und für Stevens Edwards, Hitchcock und Torrey. Die Fragen sind hauptsächlich technischer Art und die Verhandlungen werden diese Woche fortgesetzt.

— Die an der Planirung des Courthausgrundstückes thätigen Arbeiter wurden am Samstag entlassen. Vor Beginn des Frühjahres wird dort nichts mehr gethan werden.

— Die Arbeiterentlassungen aus den D. L. & W. Werkstätten haben sich nicht so schlimm herausgestellt, wie man befürchtete; die suspendirten Carpenter haben sofort bei der Eisen Companie und der Scranton Stahl Companie Beschäftigung erhalten.

— In der Nacht von Freitag auf Samstag wurde in dem Hause von John Phillips, 202 Mifflin Avenue, ein verwegener Diebstahl ausgeführt. Die Opfer desselben waren die Kostgänger Emmett Prendergast und A. D. W. Smith, die Morgens beim Aufstehen ihre Kleider vermißten und sie in dem Corridor auf einem Haufen liegend fanden. Der Inhalt ihrer Taschen an Werthsachen, aus zwei Uhren und etwa fünfzig Dollars in Geld bestehend, war verschwunden. Wie gewöhnlich, konnte die Polizei nur feststellen, daß die Diebe in das Haus gelangten, indem sie den Schlüssel im Schlosse mit einer Zange von Außen drehten.

— James N. Eldridge, der Vater von Frau Edward Merrifield, starb am Freitag Morgen in Owego, N. Y.

— 1500 Namen von Bürgern dieses Counties wurden am Freitag in das Rad gethan und am Samstag bereits Geschworene für den Januar Gerichtstermin gezogen. Unter den Großgeschworenen finden wir folgende deutsche Namen: Morris Goldsmith, Charles Meyers und Chas. F. Wagner von Scranton, und John Ritter von Archbald.—In dem Verzeichniß der Petit Geschworenen finden wir die Deutschen: Charles Nägeli von Scranton, Adam Peuser von Blakely, Henry Weber, 1., von Dunmore und Jakob Ritter von Archbald.

☞ W. W. Coleman von Milwaukee, Wisc., wohl den meisten Lesern als Verleger der „Kinds-Post" bekannt, hat vor einiger Zeit auch eine Zeitschrift für Lehrer begründet. Jetzt geht er wieder einen Schritt weiter und giebt mit Anfangs Dezember die „A-B-C-Post" heraus. ein Schriftchen, welches den Anfänger im Deutschen stufenweise vom A-B-C zum Buchstabiren und Lesen führt. Mit Hülfe dieser Schrift können Eltern ihren Kindern in den Maßestunden den ersten deutschen Unterricht selbst ertheilen.

— Beim Eintritt der kalten Jahreszeit ziehen sich die Landstreicher nach den Städten und es wird gerathen sein, ein wachsames Auge auf sie zu haben und sein Eigenthum in Hofräumen, Kellern und Häusern unter guten Verschluß zu bringen.

— Contraktor Henry Schneider wurde vorigen Mittwoch auf die Klage einer Anzahl Ungarn verhaftet und unter $1000 Bürgschaft gestellt. Dieselben behaupten, Schneider veräußere sein Eigenthum in der Absicht, sie zu betrügen.

— Peter McGrath, Vincent Canore, John J. Logan und Michael Rose, deren Verurtheilung nach dem Zuchthause wir berichteten, wurden am Mittwoch von Scheriff Crippen und einer Anzahl Gehülfen dahin abgeführt.

— Die Grundmauern des Moses Taylor Hospitales sind soweit fertig, als sie projektirt waren und sind durch Brettereinfassungen gegen die Witterung geschützt bis zum Frühjahre, wann der Bau hoffentlich weiter geführt und beendigt wird. Die Art und Weise, wie die Arbeit gethan wurde, gereicht dem Contraktor Schröder zum Ruhme.

— Am 19. ds. Mts. fiel der erste Schnee, welcher einen Tag und länger sichtbar war.

— Wildpret der verschiedensten Art ist in den Märkten dahier im Ueberfluß vorhanden. Es kommt hauptsächlich aus den westlichen Gegenden.

— Unser ehemaliger Mitbürger, Prof. Fred. L. Grambs, derzeit in Birmingham, Alabama, ist von den Mitgliedern des von ihm begründeten Musikcorps mit einem E Flat Cornet beschenkt worden. Das Instument ist aus Silber, mit Goldrand, speziell für unsern jungen Freund angefertigt und eine Anerkennung seiner Verdienste um die Musik überhaupt und die Band speziell.

— Prof. H. G. Diller, an Centre Straße, wird seinen Kunden am Danksagungstage einen famosen Lunsch vorsetzen. Dabei Conzert am Tag und Abend.

— In der Versammlung der Schuldirektoren am Montag Abend wurde beschlossen, in der 5. Ward ein neues Schulhaus zu errichten.—Der neuerwählte Schulrath J. B. Dimmick wurde zugelassen und an allen Comites in die Stelle seines Vorgängers eingesetzt.—Auf Antrag erhielten die Lehrer, nebst dem Danksagungstag, auch den Freitag frei. — Die Bürgschaften der Steuerkollektoren wurden vorgelegt und an den Anwalt der Behörde verwiesen.

— N. H. Compton hat das Railroad Haus in Dunning an Isaak Robinson vermiethet.

— Keine Schule mehr diese Woche,—von wegen dem Danksagungstage und der Verdauung.

— Herr Chas. Robinson projektirt den Bau einer Kegelbahn im Basement seines Hotels.

— Herr Advokat A. Baumann hat sich von einem schweren Anfall des Nervenfiebers erholt.

— Die Vorstellung in der Liederkranz Halle am Montag Abend war außerordentlich gut besucht und die Mitwirkenden entledigten sich ihrer Aufgabe womöglich noch besser als bei der ersten Vorstellung.

— Daniel Carey, einer der alten Ansiedler, von welchem Lake Carey seinen Namen hat, kehrte am Samstag von einer demokratischen Versammlung in Tunkhannock zurück, wurde während der Fahrt von Krämpfen befallen und starb, als er kaum seine Wohnung erreicht hatte.

— Die Direktoren des Scranton Armendistriktes besuchten am Dienstag das Armenhaus, um die dortigen Verbesserungen zu inspiziren. Ob sie wohl auch die Turkeyzucht prüfen und als praktischen Beweis Exemplare mit nach Hause nehmen?

— Die Del. L. & W. Co. reduzirt jetzt auch die Anzahl der Kohlenarbeiter außerhalb den Gruben.

Von Petersburg.

— Frau Jette Forbach, welche schwer krank an der Lungenentzündung darnieder lag, ist wieder auf der Besserung.

— Die Diphtheritis herrscht wieder sehr stark hier und forderte in einer einzigen Woche drei Opfer, nemlich ein Kind des Anton Hay, eines von Christian Thauer und eines von John Bielfeldt.

— Am ersten Dezember wird Johann Buttermann eine Abendschule eröffnen und zwar im Schulhause und er ladet dazu die jungen Leute, die lernen wollen, freundlichst ein.

— Am Samstag Abend um 7 Uhr starb an Ridge Straße dahier nach langem Leiden John Bielfeldt, ein junger Mann von 28 Jahren. Der Verstorbene begann vor einem Monat unwohl zu fühlen; zuerst stellte sich ein Kopfleiden ein und die Bewegung der Kinnbacken verursachte ihm Schmerz; später folgte ein Gefühl der Lähmung in den unteren Gliedmaßen und Bielfeldt wurde so hinfällig, daß er an das Bett gebannt blieb. Die Kinnladen versagten ihre Thätigkeit und er konnte den Mund nur so weit öffnen, um mit großer Mühe etwas Speise zu sich zu nehmen. Er starb schließlich unter großen Schmerzen am Kinnbackenkrampfe. Er hinterläßt eine Frau mit einem Kinde. Bielfeldt war Mitglied der Relief Feuer Companie und die Feuerleute geleiteten die Ueberreste am Dienstag zu Grabe.

Kalender für 1885.

Wie alljährlich werden wir auch heuer wieder einen Kalender anstatt eines Neujahrswunsches herausgeben.

Anzeigen in demselben finden die weiteste Verbreitung und werden öfters gelesen, als in irgend einem anderen Anzeige-Medium.

Aufträge für Anzeigen werden jetzt freundlichst erbeten. Um den Kalender im wahren Sinne des Wortes zu einem Wegweiser für deutsche Geschäfte zu machen, werden wir Anzeigen für 10 Cents die Zeile Anzeigeschrift aufnehmen.

Aus dem oberen Thale.

— Joseph Peneant, ein in der Forest City Grube angestellter Bergmann im Alter von 42 Jahren, hatte am Dienstag voriger Woche eine Sprengung vorbereitet, die Lunte entzündet und sich in sichere Entfernung zurückgezogen. Kurz nachher erfolgte in einer anstoßenden Kammer eine Sprengung und in dem Glauben, sein Schuß sei losgegangen, kehrte Peneant in demselben Augenblicke zurück, als die Explosion erfolgte. Er wurde sofort durch Sprengstücke getödtet.

(Priceville.) — Herr Nick Kiefer vom „Herold" hatte am Sonntag Abend das Malheur, daß ihm sein Pferd davon lief, während er sich's bei Frank Kiefer gemüthlich gemacht. Die Wanderung zu Fuß nach Scranton durch Sturm und Regen und knietiefen Koth war keine angenehme.—George Helbig hat gegenüber von Frank Kiefer's Hotel einen Store eröffnet.—George Derks ist letzte Woche nach Philadelphia abgereist, wo er sich verheirathen und die Flitterwochen verleben wird.—Willie Füglein schwenkt seine Signalflagge seit Samstag um einen Fuß höher, denn es ist ein Mädchen, das ihm der Storch bescheerte.

— Der Bergmann John McDonough wurde am Donnerstag bei der Arbeit in der 14 Fuß Ader im White Bridge Tunnel (bei Carbondale) von einem Kohlenfalle getroffen und so schwer verletzt, daß er nach Verlauf einiger Stunden starb.

— Der Geschäftsführer der Fabrik von Galland & Co. in Carbondale, T. J. Hughes, starb am Samstag in einem Hospitale in Philadelphia.

Pittston.

— Der Vater des in voriger Woche verunglückten Ford hat eine Klage gegen die Lehigh Valley Companie erhoben.

— Die durch die zufällige Entladung eines Gewehres in den Händen ihres Mannes verwundete Frau Healy, von Browntown, ist auf der Besserung und jeder Lebensgefahr enthoben, wenn sich keine Entzündung einsetzt.

— F. H. Nichols, ein junger Rechtsanwalt von Pittston, heirathete vor etwa fünf Monaten eine junge Wittwe Namens Day, von Ashley, doch wurde die Heirath geheim gehalten, trotzdem die junge Frau hierher zog und ein Putzmachergeschäft eröffnete. Vor einigen Tagen erst wurde die Sache bekannt, aber zugleich war auch der Ehemann mit Hinterlassung bedeutender Schulden verschwunden. Wohin er sich gewendet, ist zur Zeit noch unbekannt.

Dunmore.

— Dunmore hat gerichtliche Schritte eingeleitet, um die StraßenZolleinnehmerei aus den Grenzen des Boroughs zu treiben und dem Advokat McDonald die Angelegenheit übergeben.

Wayne County.

— Peter Krantz in Honesdale braut jetzt nicht nur Lagerbier, sondern auch Ale und Porter. Für das letztere hat er einen englischen Brauer angestellt.

— Am vorletzten Montag ertrank in dem Canalbasin in Hawley ein Angestellter der Pennsylvania Kohlen Companie Namens Patrick Malia. Er hinterläßt eine zahlreiche Familie.

— Hawley Demokraten gaben am vorletzten Montag ihrer Freude über die Erwählung von Cleveland und Hendricks durch eine Parade, Illumination und Feuerwerk Ausdruck. Die White Mills Band spielte.

Liste deutscher Briefe.

Manse Bruder,	Conrad Hatera,
Joseph Kisely,	E. Rosenbaum,
Jan. Steppert,	Otto Seuß.

☞ Annoncirt im „Wochenblatt".

Neue Anzeigen.

Scranton Sängerrunde
Die regelmäßige monatliche Versammlung der Scranton Sängerrunde wird am
Dienstag, den 2. Dezember 1884,
Abends 8 Uhr, in der Concordia Halle stattfinden und es sind alle Mitglieder zum Besuch derselben freundlichst eingeladen,
C. Bellersheim, Sekr.

Danksagungs-Lunsch.
Zur Feier des Danksagungstages lade ich hiermit meine Freunde, Bekannte sowie das geehrte Publikum zu einem extra-feinen
Wildpret-Lunsch
und Hasenpfeffer
auf Donnerstag höflichst ein. Conzert am Tag und Abend.
H. G. Diller.

Die rechte Zeit für Alle.
C. P. Groß, 227½ Wyoming Ave,
der bekannte Uhrmacher, der uns jetzt durch die Stadtuhr die richtige Zeit haltet, hat die feinsten Uhren, Ketten, Geschmeide u. s. w. in der Stadt. Reparaturen bestens hergestellt.

Scranton
Eisenwaaren-Handlung,
131 Wyoming Avenue.
Die Hywood Handgranate erhielt bei der Fair die erste Prämie.—Henley und andere Roller-Rinkschuhe; die besten. Feinste Messerschmiedwaaren. — Handwerksgeräthe für Maschinisten, Schreiner, Schmiede. 47

1780. 1884.
Der älteste bekannte Arzt.

Diese Medizin besteht einzig aus Pflanzenstoffen (Kräutern) und schädigt nicht das System, wie andere Präparationen, die aus Mineralien bestehen. Sie wurde vor 104 Jahren von einem deutschen Arzte Namens Fahrney entdeckt. Das Panacea hat chronische Krankheiten kurirt, wo andere Mittel und Aerzte es vergebens versuchten. Es kurirt schnell und vollständig Dyspepsia, Verstopfung, krankes und nervöses Kopfweh und
Verfehlt nie zu kuriren
die schlimmsten Blutkrankheiten und alle daraus entstehenden Uebel; kurirt Fieber und malarische Leiden und ist ein sicheres Vorbeugungsmittel gegen alle Fieber. Durch seine gänzliche Aufnahme ins Blut erreicht es alle Theile des Systems und reinigt und bereichert das Blut. Es regulirt die Eingeweide, belebt die Leber und stärkt das System.
Für die den Frauen eigenen Krankheiten und die mit sitzender Lebensart verbundenen ist es unschätzbar! Es ist die sicherste, leichteste und beste Medizin für Kinder. Probirt sie, eine Flasche überzeugt euch. Fahrney's Blutreiniger oder Panacea wird zubereitet von der Dr. Geo. G. Shively Co., zu Waynesboro, Pa. (Nachfolger von Gebr. Fahrney & Co.), und registrirt von
S. E. Dubbel, Prop.
Zum Verkauf bei allen Apothekern und Händlern zu $1.00 per Flasche.

Deutsche Schule
im Basement der
Deutschen evangelischen Zionskirche,
Mifflin Avenue.
In obiger Schule werden von Wm. Chas. Weber, einem in Deutschland ausgebildeten Lehrer, alle Elementarfächer in deutscher Sprache gelehrt; auch wird von demselben gründlicher Unterricht im Klavier- und Orgelspielen in der Wohnung der Schüler oder der seinigen gegeben.
Wm. Chas. Weber,
No. 432 Alder Straße.

Gebraucht das
Simon Pure
Backpulver.
—o—
Zum Verkauf bei allen Grocers im Lande.

Brader & Pretheroe,
Möbel-Händler,
No. 2 Lackawanna Avenue,
nahe der Brücke, in Kinback's Gebäude. 39

J. L. Chapman,
Holz-Niederlage,
No. 520 Spruce Straße,
gegenüber dem Courthaus.
Hemlock, Fichten und Hartholz von jeder Sorte. Gefugtes Holz für Fußboden und Decke, Seitenbretter, Schindeln, Latten, Thüren, Fenster, Simsleisten, etc., etc.
Der beste Platz in Scranton, um Baumaterialen zu kaufen. 39,1m

Federn gereinigt.
Thomas Emerson,
— Händler in —
Möbeln, Matratzen,
Kissen,
Husks, Stroh, Federn, u. s. w. Federn in kürzester Frist gereinigt.
No. 315 Penn Avenue,
39,3m Scranton, Pa.

Apotheke
— von —
C. C. Chittenden,
519 Lackawanna Avenue,
neben Karl Fischer's Grocerie Store.
Rezepte werden gewissenhaft und pünktlich zubereitet, bei Tag und Nacht.
Die Apotheke ist vollständig nach deutschem Muster eingerichtet und
Herr F. L. Terppe
ist ein in Deutschland geprüfter Apotheker.

George J. Ott,
Schild- und Dekorations-Maler,
Washington Hall Gebäude,
Ecke Lackawanna und Penn Avenues.
Portraits, Scenerien, Anstreichen, Tapezieren u. s. w. 36,1j

Bate & Conway,
Uhrmacher und Juweliere,
111 Penn Avenue,
(nahe Lackawanna), Scranton, Pa.
Die Reparatur feiner Uhren, Chronometer, Barometer und Juwelen ist Spezialität.
Eine hübsche Auswahl von Uhren, Gold- und Silberwaaren vorräthig.

Frankel's
Intelligenz-
oder
Arbeitsgesuch-
Bureau,
311 Spruce Straße,
Zimmer No. 5.
Gute deutsche Dienstmädchen können immer die besten Stellungen bekommen. Sprecht vor.

Mrs. M. Fränkel,
311 Spruce Straße,
Färben von Straußen- und anderen Federn, Tips, — und die letzten Moden in allen Hüten.

Dr. T. C. Fitzsimmons,
Scranton, Pa.
Office: Zimmer No. 1, Temple Court Block, 311 Spruce Straße.

Central Hotel
von
W. F. Winter, Pine Brook
Ein vorzügliches Bier und sonstige Getränke und prompte Bedienung. 13

Dr. O'Brien,

Office, 103 Wyoming Ave. über Courtrights Store.	Wohnung, 116 Mulberry Str.

Officestunden: 8 bis 10, 2 bis 3, 7 bis 9 Uhr. Zwei Telephone. 36,6m
☞ Es wird deutsch gesprochen.

Fritz Schwenker,
314 Alder Straße, nahe Cedar.
Agent für alle in Deutschland und Amerika erscheinenden
Zeitschriften und Zeitungen.
Aufträge für Zeitungen, Monatshefte, Lieferungswerke und Bücher werden pünktlich ausgeführt und die Lieferung ins Haus besorgt.

Vergeßt nicht:
Louis Reichert,
Uhrmacher und Juwelier,
37 Lackawanna Avenue.
Eine gute Auswahl von Taschen- und Stubenuhren und Geschmeide. Zufriedenheit mit Reparaturen garantirt. 40

— Die —
White und Domestic
Nähmaschinen,
S. Jones, Agent,
322 Lackawanna Avenue, Scranton.
Die Besten sind die Billigsten.
Die White Nähmaschine erhielt bei der letzten Ausstellung den ersten Preis. 42

Bausen's
neues
Möbel-Waarenhaus,
506—Lackawanna Avenue—506
nahe dem Boston Store.
Der billigste Platz in der Gegend für
Parlor, Schlafzimmer und Küchen Möbeln, Carpets, Rugs,
Spiegel- und Bilderrahmen,
und so weiter.
Ihr werdet es in Eurem Interesse finden, zuerst bei mir vorzusprechen und meine Preise zu erfahren, ehe Ihr sonst wohin geht.
Wir verkaufen sehr billig für Baar, oder wir verkaufen Euch für $30 werth Waaren auf eine Anzahlung von $10 und die Bilanz in monatlichen Abschlagszahlungen.

Deutsche Apotheke,
— von —
Lorenz und Walther,
(früher Ludwig's Apotheke.)
418 Lackawanna Ave., Scranton, Pa.
Zweiggeschäft, 510 Cedar Avenue,
☞ Recepte werden zu jeder Zeit auf das Sorgfältigste und Gewissenhafteste zubereitet.
Unser berühmtes German Bitters, sowie Leber Pillen sind allein echt nur hier zu bekommen.
Unser Corn Remover ist das beste Heilmittel für Hühneraugen.

J. L. Hull,
Händler in
Dachschiefer, Nägel und Filz.
Rothe, grüne und schwarze Schiefer, Schreib- und Schultafeln.

2strängigen Filz, $1.50	3strängigen Filz $2.
3 Gall. Pech. 75	3 Gall. Pech. 75
1 Pfd. Blechkappen 10	1 Pfd. Blechkappen 10

Filzdach Kosten $2.35..........$2.8

Daniel Koch's
Wein- und Liquorgeschäft,
Main Straße, Hyde Park.
Den Herren Wirthen zur Anzeige, daß ich stets einen vorzüglichen Artikel auf Lager halten und Kunden pünktlich bedienen werde.
Bier und andere Getränke an Zapf.
Um geneigten Zuspruch bittet
27 Daniel Koch.

F. W. Sauer,
Metzger u. Wurstmacher
Penn Ave., unterhalb Spruce St.,
Verkauft nur das beste, schmackhafteste Fleisch, von selbstgeschlachtetem Vieh und feinste Würste eigener Fabrikation.
Salzfleisch, Schinken, Schmalz, etc., zu billigsten Preisen.

Deutsche Apotheke
von
Oscar Ludwig,
(früher Gebr. Ludwig, Scranton,)
Chestnut Straße,
Dunmore, Pa.
Gewissenhafte Aufmerksamkeit wird der Zubereitung von Rezepten geschenkt.
Deutsche Kräuter und Wurzeln stets frisch an Hand.
Toiletten-Artikel jeder Art.
Großer Vorrath von Tapeten, Farben, Oelen und Zubehör.
Meine ehemaligen deutschen Kunden von Dunmore und Petersburg sind freundlichst eingeladen, mir auch ferner ihr Wohlwollen zu schenken. 18

Andreas Grampp,
Herren-Schneider,
534 Lackawanna Avenue,
(im zweiten Stockwerke).
Kleiderstoffe verschiedener Art zur Auswahl.
Mein Motto ist:
Gute Stoffe,
Passende Anzüge,
Billigste Preise.
Sprecht bei ihm vor und überzeugt Euch von der Wahrheit des Gesagten.

Phillip Weichel,
No. 234 und 236 Penn Avenue,
Scranton, Pa.,
Engros- und Kleinhändler in
Weinen und — Liquören.
Waaren frei nach edem Stadttheile abgeliefert. 18

Deutsche
Photographie Gallerie,
von
Heinrich Frey,
421 Lackawanna Avenue, Scranton, und 101 Main Avenue, Hyde Park, Pa.
Diese Gallerieen sind dem geneigten Wohlwollen des deutschen Publikums bestens empfohlen.
Die Gallerie 421 Lackawanna Avenue ist die best eingerichtete und schönste in Scranton und es sind beide Geschäfte mit den neuesten und besten Instrumenten und Ausrüstungen versehen.
Wir empfehlen uns für Aufnahmen jeder Art Bilder in der Gallerie, als auch für Landschaftsbilder, Gebäuden, Gesellschaften, etc., und das Copiren von Bildern und Vergrößerungen in India Ink, Crayon, Wasser und Oelfarben wird gut und billig ausgeführt.
Tüchtige und competente Arbeiter stehen uns zur Seite, und dürfen wir unsere Freunde versichern, daß nichts versäumt werden wird, um mit den Arbeiten als auch in der Bedienung vollständig zufrieden zu stellen.
Bilderrahmen zu gefl. Auswahl und zu billigen Preisen.
Sonntags können Aufnahmen gemacht werden von 9 Uhr Morgens bis 3 Uhr Nachmittags.

Etablirt..........1879.
Jakob Lotz,
Buchbinderei u. Schreibbücher-Fabrikant,
128 Penn Avenue,
Zwei Thüren vom St. Charles Hotel.
Ich habe jetzt in Vorrath alle Sorten
Schreib- und Notizbücher
für Geschäftsleute und Arbeiter. Ferner Time Books zur Notirung der Arbeitszeit, die jeder Arbeiter haben sollte, zu den billigsten Preisen.
Zeitschriften und Monatshefte werden gut und billig gebunden.

Günster und Welles,
Advokaten und Rechts-Anwalte,
Office: Dritte Nationalbank Gebäude, Wyoming Avenue.

W. G. Ward. S. G. Horn.
WARD & HORN,
Rechts-Anwälte,
Office: 429 Lackaw. Ave., Ch. Lange's neues Gebäude. 49-

M. Zeidler's
Bäckerei und Restauration,
117 Franklin Av.,
Frisches Backwerk aller Art jeden Tag und Erfrischungen der besten und aller Artenstets vorräthig.

Fred. Walters,
Carpenter und Baumeister,
Werkstätte:
An der Alley, hinter den Straßenbahn Ställen, neben J. Williams' Werkstätte.
Reparaturen jeder Art, Neubauten und alle in meine Branche einschlagenden Arbeiten schnell und pünktlich besorgt. 20
Wohnung, 520 Olive Straße.

„Jäger Heimat"
von
Julius Wellner,
neben Dolph's Wäldchen, an der Dunmore Straßenbahn.
Ein kühles, luftiges Lokal, vorzügliche Getränke und zuvorkommende Bedienung.
Welle seitet se willkomme
Welle meine werthe Gäst,
Ob vom Schwobaland se komme
Oder aufem en andere Nest;

W. M. Yost,
Möbel-Fabrikant,
Washington Avenue, vierte Thür unter der River Straße, Scranton Flats,
hält stets einen hübschen Vorrath von Tischen Stühlen, Bettladen, Bureaus, Lounges, u. s. w. und fertigt Möbeln jeder Art in kürzester Frist auf Bestellung an.
Reparaturen von Möbeln, Polsterer- und Drechsler-Arbeiten, Holzzierrathen aufs Beste besorgt. Man bittet um geneigten Zuspruch

A. C. Konarson,
Deutscher Uhrmacher u. Juwelier
Wyoming Avenue,
gegenüber dem Wyoming Haus.
Das älteste Juwelen-Geschäft in Scranton
Etablirt seit 1856.
Empfiehlt sich dem geehrten deutschen Publikum mit einem wohlassortirten Lager von
Wand- und Taschenuhren,
und
Schmucksachen aller Art.
zu den niedrigsten Preisen.
Alle Reparaturen werden gut und pünktlich ausgeführt.

Ziegler's Hotel,
325 Lackawanna Avenue,
P. Ziegler, Eigenthümer.
Reisende finden hier vorzügliche Kost und gutes Logis zu mäßigen Preisen.
Austern zu jeder Tageszeit.
Privatzimmer für Damen und Familien im zweiten Stockwerke.
Die feinsten Weine, Champagner und Liqueren.

Neuer Grocerie-Laden
von Andreas Schön,
Jackfonstraße, Hyde Park, nahe Main.
In meinem Laden halte ich stets vorräthig eine große Auswahl von Groceries und Provisionen aller Art, welche billiger verkauft werden als in irgend einem anderen Laden in Hyde Park. Ich erhalte nur die beste Waare. Kommt und überzeugt euch selbst.
Andreas Schön,
21 Jackfonstr., Hyde Park.

Jakob Keiper,
Händler in
Groceries, Provisionen,
etc., etc.,
433 Penn Avenue.
Alle in mein Fach einschlagenden Waaren werden vorräthig gehalten, von bester Qualität und zu niedrigsten Preisen; besonders empfehle ich meine große Auswahl von Thee und Kaffee.
Mit dem Versprechen reeller Bedienung lade ich zum Besuche freundlichst ein. 4

Unser neuer Vorrath von
—Herbst-Waaren—
ist, wie wir denken, das vollständigste und ansprechendste Assortment, welches uns je vergönnt war, vor das Publikum zu bringen. Wir haben den Vorrath für Baar eingekauft, während der Markt gedrückt war, und folglich
Zu allerniedrigsten Preisen.
Mit der Ueberzeugung, daß wir die modernsten und besten neuen Waaren zu den möglichst günstigen Preisen erstanden haben, stehen wir nicht an, jedem Leser, der sich die Mühe nimmt vorzusprechen,
Einen positiven Vortheil zu garantiren.
—Kraemer,—
„der populäre Kleiderhändler,"
327 Lackawanna Avenue.

Germania
Feuer Versicherungs Company
von New York.

Im Januar 1884 hatte sie Kapital	$1,000,000 00
Für unerledigte Verluste hält sie in Reserve	108,983 50
Für laufende Risikos hält sie in Reserve	773,848
Besitzt einen Rein-Ueberschuß von	817,897 65
Gesammt-Vermögen	$2,700,729 32

Die Gesellschaft hat seit ihrer Gründung für 21,026 Verluste im Ganzen die Summe von $7,215,632.33 bezahlt. Tausende bezeugen die prompte Zahlung von Verlusten
P. Robling, Agent für Scranton,
Zimmer No. 11, Library Block, Wyoming Ave und No. 319 Beach Straße, nahe Cedar Ave.

Wilkesbarre Nachrichten.

Der Meerrettig und die Liebe,
Die gleichen einander sehr,
Sie reizen Beide zum Weinen,
Die Liebe vielleicht noch mehr.
Die Thränen fallen hernieder,
Nun bin im Zweifel ich:
Macht mich die Liebe so weinen
Oder der Meerrettig?
Der Lohmann sagt: „Mit nichten
Werd' ich die Frage schlichten".

— Das demokratische Freuden- und Siegesfest in Wilkesbarre war in der That eine Demonstration, auf welche die Demokraten des Counties stolz sein können. Schon am Mittwoch Abend war Gen. McClellan mit Begleitnng eingetroffen und am Donnerstag Morgen begannen die Theilnehmer aus den umliegenden Ortschaften die Straßen zu füllen und jeder neue Bahnzug brachte frische Schaaren, in kleinen Trupps oder in ganzen Companien. Das Wetter begann sich Mittags aufzuhellen; um halb 3 Uhr holte das Empfangs Comite den Redner des Tages ab und geleitete ihn nach einer Fahrt durch mehrere Straßen nach dem Skating Rink an Marketstraße. Wer Gen. McClellan je gehört hat, weiß, daß er seine Zuhörer fesseln kann, und dies war heuer um so mehr der Fall, da er die letzte Wahl-Campagne und ihre Bedeutung für das Land Revue passiren ließ. Nach ihm sprach noch ein Herr Lamberton.

Fast alle hervorragenden Geschäftslokale der Stadt und viele Wohnhäuser waren glänzend dekorirt und als am Abend die Illumationen begannen, war der Anblick ein wahrhaft überwältigender. Die große Prozession formirte sich an River Straße und setzte sich um halb 9 Uhr in Bewegung. Sie bestand aus drei Divisionen, mit zwölf Musikcorps, unter diesen die Ringgold Band von Scranton.

Nach Beendigung der Parade verfügte sich Gen. McClellan nach dem Wyoming Valley Hotel, wo er einen offiziellen Empfang gab, der zwei Stunden dauerte. Man schätzt, daß er während dieser Zeit mit 20,000 Personen Hände schüttelte. Dann fuhr der General nach der Wohnung von Dr. Mayer, wo er endlich die ersehnte Ruhe fand. Am Freitag reiste er zur Siegesfeier nach Hazleton, wo er Abends als Redner auftrat.

— Dr. McTaggart von Scranton hat jetzt im Bristol Haus dahier Zimmer bezogen.

— Aus der Nottingham Zeche bei Plymouth wurden in der letzten Zeit täglich im Durchschnitt 1021 Karren Kohlen produzirt, ein Ergebniß, das von keiner anderen Grube erreicht werden dürfte.

— Der Sängerbund hat Hrn. Joseph Wickler von New York zum Gesangsdirigenten berufen.

— In der Nacht von Donnerstag auf Freitag wurden hier drei Diebstähle versucht, wovon jedoch nur der in Henry Scheidel's Wirthschaft erfolgreich war, wo der Dieb eine goldene Uhr und Halskette mit Kreuz und $18 in Geld erlangte. Die anderen Versuche wurden in Thomson's Kosthaus an Nord Mainstraße und in dem Wohnhause No. 196 Süd Mainstraße gemacht.

— Ein 13 Jahre alter Junge Namens James Carpenter, von Humboldt in Luzerne County, wird seit einer Woche vermißt.

— Vor 21 Jahren vergrub Ira Davenport von Plymouth zwei Kanonen bis zur Rückkehr demokratischer Zeiten. Die Geschütze wurden am Mittwoch ausgegraben und abgefeuert. Eine der Kanonen zerbarst beim zweiten Schusse, ohne indessen Jemand zu verletzen.

— Der im Henry Schacht zu Plains angestellte 15jährige Thomas Barrett stieg am Montag Morgen auf die Carriage, um Abwärts zu fahren. Nachdem dieselbe sich in Bewegung gesetzt hatte, sprang noch ein anderer Mann darauf und stieß dabei gegen den Knaben, der das Uebergewicht bekam und in den 300 Fuß tiefen Schacht hinab fiel. Sein Körper wurde zu Brei zerschmettert.

☞ Die Damen sind freundlichst ersucht, Brown's Cloakzimmer zu besuchen.
☞ Pelzmützen und Pelzbesätze in Brown's Bee Hive.
☞ Jersey Mützen von allen Farben zu 25 Cents, in Brown's Bee Hive.
☞ Herbstmoden in Damenhüten soeben erhalten in Brown's Bee Hive.
☞ Jersey's für Damen und Kinder, — eine volle Auswahl in Brown's Bee Hive.
☞ Große Reduktion im Preise aller Sommerwaaren, in Brown's Bee Hive.
☞ Brown's Bee Hive ist Hauptquartier für Koffer, Handtaschen, etc.
☞ Gestrickte Mützen und Bonnets für Frauen und Kinder, in Brown's Bee Hive.

Deutschland's großer General.
Von Moltke's Popularität bei dem deutschen Volke ist nicht zu bezweifeln. Es ehrt ihn, wie wir das Andenken von Washington ehren. Der Kaiser überhäuft ihn mit allen möglichen Ehrenbezeugungen. Die Menge erwartet mit Spannung die Bulletins, welche über seine Gesundheit und Tagesbeschäftigung Auskunft geben. Ebenso wenig ist die wachsende Popularität von C. C. C., (Curtis Cough Compound,) bei denen zu bezweifeln, die seine Tugenden kennen. Es ist die beste Medizin, die je zu dem Zweck, für den sie empfohlen wird, gemacht wurde. Sie wird mit der positiven Garantie verkauft, dir gut zu thun, oder Geld retournirt. Versuche sie. Frage für die drei C's. Gebr. Matthews,
1,1j Engros Apotheker.

George Wahl,
Barbier und Friseur,
Lackawanna Valley Haus,
Verbunden mit dem Geschäfte sind Badezimmer. Heiße und kalte Bäder zu jeder Stunde. Pünktliche Bedienung. Sprecht vor und sehet selbst.

O. T. BURKE,
—praktischer—
Wasser- und Gas-Einrichter,
314 Penn Avenue, Scranton.
Alle Aufträge püntklich ausgeführt. 14

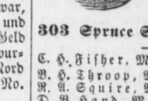
Bernhard Leuthner's
Pine Brook Restauration,
828 Penn Avenue,
Wer jederzeit ein frisches Glas Bier haben will, der kann es im Sommer oder Winter hier erhalten. Versucht und überzeugt Euch.

Chas. Tropp's
Lackawanna Haus
und
Austern-Parlor,
219 Lackawanna Avenue
Die beste Hotel-Akkomodation.
Austern werden während der Saison in jeder Weise servirt.
An die Bar sind die feinsten Getränke aller Art, kalte Speisen Cigarren rc. zu finden.

Charles Müller,
Herren Schneider,
Centre Straße,
empfiehlt sich für alle in sein Fach einschlagenden Arbeiten, und besorgt besonders schnell und billig Reparaturen und die Reinigung von Kleidern.
Trotz meines hülflosen Zustandes habe ich bisher alle Arbeiten zur Zufriedenheit gethan und werde dies auch in der Zukunft thun.
Chas. Müller.

Conrad Schröder,
Baumeister und Contraktor
übernimmt Neubauten von Backsteinen und Holz und stellt Reparaturen in kürzester Frist her. 3

Fritz Dürr's
Union
Restauration & Salon,
313 Lackawanna Avenue.
Die Restauration wird stets mit den feinsten Delikatessen der Jahreszeit versehen sein.
An Getränken halte ich, neben dem vorzüglichen Robinson'schen Biere, nur die besten Weine und Liquöre, und es wird mein Bestreben sein, durch prompte und reelle Bedienung die Kunden zufrieden zu stellen.

Scranton

Aug und Ohr
Spital,
303 Spruce Straße, Scranton.
C. H. Fisher, M. D., behandelnder Arzt.
B. H. Throop, M. D. } berathende Aerzte.
N. A. Squire, M. D.
D. B. Hand, M. D.
Tägliche Klinik Morgens 9 Uhr.
☞ Arme Patienten werden unentgeltlich behandelt jeden Dienstag und Freitag, von 2—3 Uhr Nachmittags. 22

Friedrich Schrader,
Fabrikant von
Mineral-Wasser
jeder Sorte.
E. Robinson's Bier
wird auf Flaschen gefüllt, wie Porter, Ale rc.
Haupt-Agent des
Sheboygan Wassers.
Pic Nics, Bälle und Gesellschaften werden mit Erfrischungen obiger Sorten versehen. Bestellungen werden von Wirthen und Familien erbeten und prompt ausgeführt.

Feuer-Versicherung.

Organisirt.		Vermögen
1819.	Aetna von Hartford	$ 7,000,00
1854.	Phoenix von Hartford	3,000,00
1720.	London Assurance	16,000,00
1845.	Royal von Liverpool	19,000,00

und andere ausgezeichnete Compagnien.
Smith und Fuller, Agenten
Chas. R. Smith. C. P. Fuller
3. National Bank Gebäude, Wyoming Avenue

Germania
Lebensversicherungs-Gesellschaft von New York.
A. Conrad, Agent für Scranton.

Brown's Bee Hive

Putzgeschæft,
224 Lackawanna Ave. 224
Das größte best assortirtes Putzgeschäft der Stadt und Umgegend.—Die neuesten Façons in Damen- und Kinderhüten, Blumen, Bändern, Handschuhen, rc., sowie auch in Damen- und Kinderanzügen.—Der beste Platz für Herren und Knabenhüte, Hemden rc.—Koffer und Reisetaschen.